

ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΟΝ
ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΗΝ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΟΝ

N. DICON.

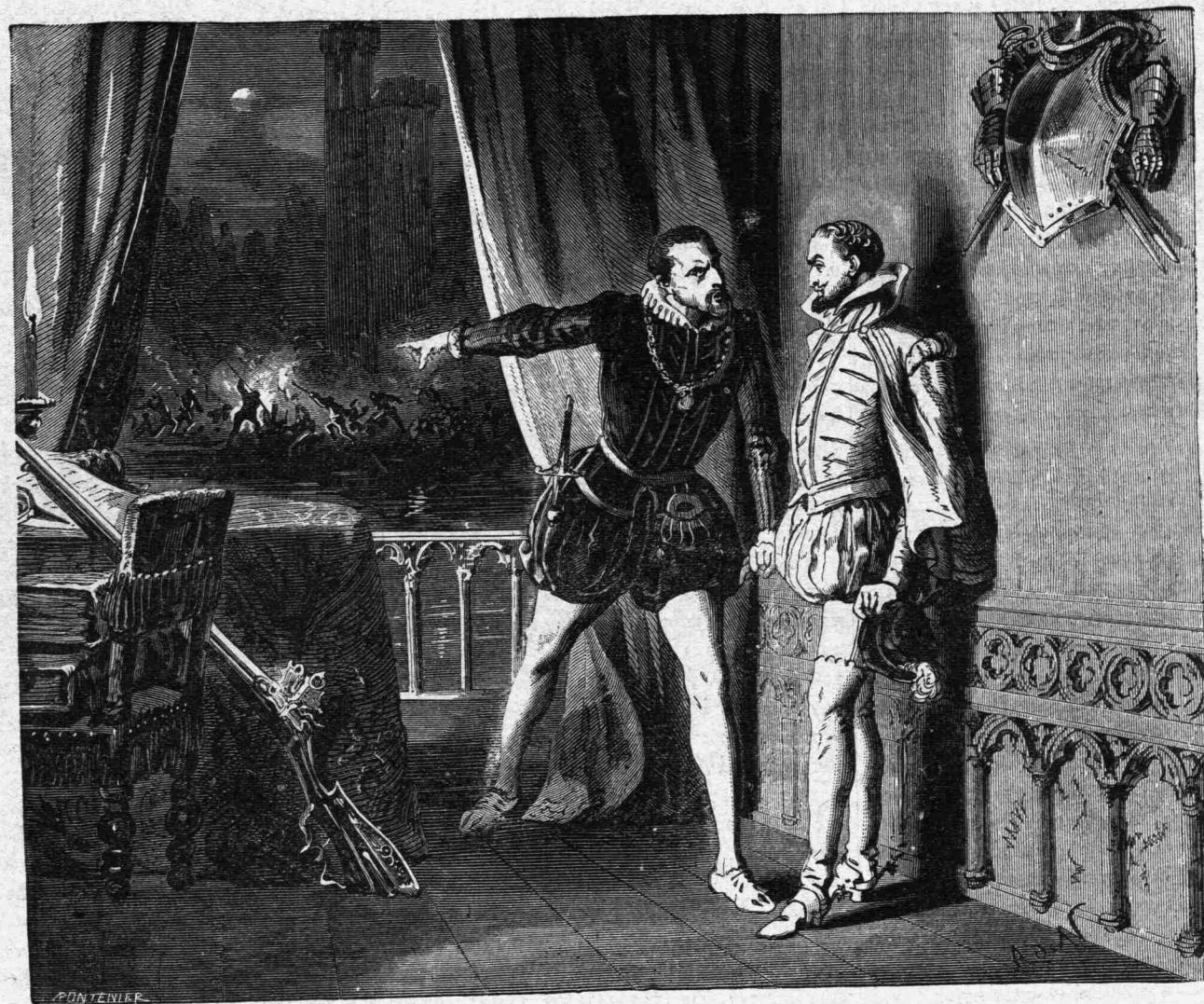
ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΩΣ

ΕΚΛΕΚΤΩΝ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑΤΩΝ :

Όδος Πατησίων, αριθμός 3, παρά τό^{την} τυπογραφείον της «Κορίννης»

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ : 'Η Βασίλισσα Μαργώ, (μετά τίκνον) μυθιστορία Α. Δουμά, μετάφρασις 'Αλεξάνδρου Σκαλίδου. — 'Η Λουσούμη Χανούμισσα, μυθιστορία Λεϊλάς Χανούμ. — 'Ιστορία Θλιβερά, διήγημα 'Άδολφου Ισχωδάκη, μετάφρασις ἐκ του ιταλικού ὑπὸ Π. Α. Βίλη.

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ:
· Εν Αθήναις: δρ. 5, ταΐς; ιπερχίαις 6, της έξιτετραψ 10.
ΦΓΔΔΑ προηγουμένα λεπτά 20.
Αι συνδρομαι ἀποστέλλονται ἀπ' οὐδεις εἰς Αθήνας
διά γραμματοσάκου καὶ χαρτονομισμάτων
παντός έθνους.



PONTENIER.

Κύτταξε καὶ θάνατον ήσσες [Κεφάλαιον Ι'].

Η ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΜΑΡΓΩ
ΜΥΘΙΣΤΟΡΙΑ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ ΔΟΥΜΑ

Μετάφρ. 'Αλεξάνδρου Σκαλίδου.

[Συνέχεια· ίδιος προηγούμενον φύλλον.]

'Η Μαργαρίτα εἶδε ρέον τὸ αἷμα. Ησθάνθη φρίσσον τὸ περιβάλλον αὐτὴν διὰ τῶν βραχιόνων του σῶμα ἔκεινο... καὶ ἥριόθη μετ' αὐτοῦ ὅπισθεν τῆς κλίνης. 'Ητο κακός. 'Ο Δελαχύλ, ἀπολέτας τὰς δυνάμεις του, ἥτο ἀνίκανος πλέον νὰ κινηθῇ, οὔτε νὰ φύγῃ ἡδύνατο, οὔτε νὰ ὑπερασπισθῇ. 'Εστήριζε τὴν πελιδνήν κεφαλήν του ἐπὶ τοῦ ωμοῦ τῆς νεανίδος καὶ οἱ συνεσταλμένοι δάκτυλοί του ἔσφιγ-

τίστας ὑφασμα, ὅπερ ὡς ἀράχνη περιέβαλλε τὸ σῶμά της.

— "Α !, Δέσποινα !, ἐψιθύρισε διὰ θυησκόσης φωνῆς, σώσατέ με !

Τοῦτο καὶ μόνον ἡδυνήθη νὰ εἴπῃ. Τὸ δύμακτον, καλυφθὲν ὑπὸ νέφους ὄμοιον πρὸς τὴν τοῦ θανάτου νύκτα, κατέστη σκοτεινόν. Η κεφαλή του βεβρηρμένη ἔπεισε πρὸς τὰ ὄπίσω. Οι βραχιόνες του ἔχαλαρώθησαν. Η ὄσφυς του ἔκαμφθη... καὶ ὀλισθήσκες ἐπὶ τοῦ δικρέδου ἐν τῷ αἵματι τοῦ ἔσυρε μεθ' ἔκυτοῦ καὶ τὴν βασιλισσαν.

— "Ο Κοκονάς τότε, ἐξημένος ἐκ τῶν κρυψῶν, μεθυσμένος ἐκ τῆς ὄσμῆς τοῦ αἵματος, ἥρεθισμένος ἐκ τοῦ βιαίου δρό-

τὸν βασιλικὸν παστόν. Μία στιγμὴ ἦτι, καὶ τὸ ξίφος διεπέρα τὴν καρδίαν του Δελαχύλ, ἵσως δὲ τκύτοχρόνως καὶ τὴν Μαργαρίτας.

— "Επὶ τῇ θέᾳ τοῦ γυμνοῦ ἐκείνου σιδήρου, ἵσως δὲ μᾶλλον ἐπὶ τῇ θέᾳ τῆς κτηνώδους ἐκείνης αὐθαδείας, ἡ θυγάτηρ τῶν βασιλέων ἥρεθη ἐν ὅλῃ αὐτῆς τῇ ὑπερηφνείᾳ, καὶ ἔρηξε κραυγὴν τοσοῦτον τρόμον, ἀγανάκτησιν καὶ λύσσαν ἐμφανούσαν, ὥστε ὁ Πεδεμόντιος ἔμεινεν ἀπολιθιωμένος ἐξ ἀγνώστου αἰσθήματος. Εἶναι ἀληθές ὅτι ἀνὴ σκηνὴ αὐτὴ παρετένετο περιοριζόμενη μεταξὺ τῶν αὐτῶν προσώπων, τὸ αἰσθημα αὐτὸ τὸ διελένετο